LC Paper No. CB(3) 1115/11-12

LEGISLATIVE COUNCIL

MINUTES

No. 22

Minutes of the meeting held on Wednesday 21 March 2012 at 11:00 am and Thursday 22 March 2012 at 9:00 am

Members present:

President
The Hon Jasper TSANG Yok-sing, GBS, JP

The Hon Albert HO Chun-yan

Ir Dr the Hon Raymond HO Chung-tai, SBS, S.B.St.J., JP

The Hon LEE Cheuk-yan

Dr the Hon David LI Kwok-po, GBM, GBS, JP

The Hon Fred LI Wah-ming, SBS, JP

Dr the Hon Margaret NG

The Hon James TO Kun-sun

The Hon CHEUNG Man-kwong

The Hon CHAN Kam-lam, SBS, JP

The Hon Mrs Sophie LEUNG LAU Yau-fun, GBS, JP

The Hon LEUNG Yiu-chung

Dr the Hon Philip WONG Yu-hong, GBS

The Hon WONG Yung-kan, SBS, JP

The Hon LAU Kong-wah, JP

The Hon LAU Wong-fat, GBM, GBS, JP

The Hon Miriam LAU Kin-yee, GBS, JP

The Hon Emily LAU Wai-hing, JP

The Hon Andrew CHENG Kar-foo

The Hon Timothy FOK Tsun-ting, GBS, JP

The Hon TAM Yiu-chung, GBS, JP

The Hon Abraham SHEK Lai-him, SBS, JP

(absent on 21.3.2012)

(absent on 22.3.2012)

The Hon LI Fung-ying, SBS, JP

The Hon Tommy CHEUNG Yu-yan, SBS, JP

The Hon Frederick FUNG Kin-kee, SBS, JP

The Hon Audrey EU Yuet-mee, SC, JP

The Hon Vincent FANG Kang, SBS, JP

The Hon WONG Kwok-hing, MH

The Hon LEE Wing-tat

Dr the Hon Joseph LEE Kok-long, SBS, JP

The Hon Jeffrey LAM Kin-fung, GBS, JP

The Hon Andrew LEUNG Kwan-yuen, GBS, JP

The Hon CHEUNG Hok-ming, GBS, JP

The Hon WONG Ting-kwong, BBS, JP

The Hon Ronny TONG Ka-wah, SC

The Hon CHIM Pui-chung

Prof the Hon Patrick LAU Sau-shing, SBS, JP

The Hon KAM Nai-wai, MH

The Hon Cyd HO Sau-lan

The Hon Starry LEE Wai-king, JP (absent on 21.3.2012)

Dr the Hon LAM Tai-fai, BBS, JP

The Hon CHAN Hak-kan (absent on 21.3.2012)

The Hon Paul CHAN Mo-po, MH, JP

The Hon CHAN Kin-por, JP

Dr the Hon Priscilla LEUNG Mei-fun, JP

Dr the Hon LEUNG Ka-lau

The Hon CHEUNG Kwok-che

The Hon WONG Sing-chi

The Hon WONG Kwok-kin, BBS (absent on 22.3.2012)

The Hon IP Wai-ming, MH

The Hon IP Kwok-him, GBS, JP

The Hon Mrs Regina IP LAU Suk-yee, GBS, JP (absent on 22.3.2012)

Dr the Hon PAN Pey-chyou

The Hon Paul TSE Wai-chun, JP

Dr the Hon Samson TAM Wai-ho, JP

The Hon Alan LEONG Kah-kit, SC

The Hon LEUNG Kwok-hung

The Hon Tanya CHAN

(absent on 21.3.2012)

The Hon Albert CHAN Wai-yip

The Hon WONG Yuk-man

Public officers attending:

On 21.3.2012

The Hon Michael SUEN Ming-yeung, GBS, JP Secretary for Education

The Hon Ambrose LEE Siu-kwong, GBS, IDSM, JP Secretary for Security

The Hon Eva CHENG, GBS, JP Secretary for Transport and Housing

Prof LAU Siu-kai, JP Head, Central Policy Unit

Mr Kenneth CHEN Wei-on, JP Under Secretary for Education

On 21.3.2012 and 22.3.2012

The Hon Stephen LAM Sui-lung, GBS, JP The Chief Secretary for Administration

The Hon John TSANG Chun-wah, GBM, JP The Financial Secretary

Dr the Hon York CHOW Yat-ngok, GBS, JP Secretary for Food and Health

The Hon Matthew CHEUNG Kin-chung, GBS, JP Secretary for Labour and Welfare

Prof the Hon K C CHAN, SBS, JP Secretary for Financial Services and the Treasury

The Hon Mrs Carrie LAM CHENG Yuet-ngor, GBS, JP Secretary for Development

The Hon Raymond TAM Chi-yuen, JP Secretary for Constitutional and Mainland Affairs

On 22.3.2012

The Hon WONG Yan-lung, SC, JP The Secretary for Justice

The Hon Denise YUE Chung-yee, GBS, JP Secretary for the Civil Service

The Hon Edward YAU Tang-wah, GBS, JP Secretary for the Environment

The Hon Gregory SO Kam-leung, JP Secretary for Commerce and Economic Development

Mr YAU Shing-mu, JP Under Secretary for Transport and Housing

Miss Adeline WONG Ching-man, JP Under Secretary for Constitutional and Mainland Affairs

Clerks in attendance:

On 21.3.2012

Ms Pauline NG Man-wah, Secretary General

On 21.3.2012 and 22.3.2012

Mrs Constance LI TSOI Yeuk-lin, Assistant Secretary General (1)

Mrs Justina LAM CHENG Bo-ling, Assistant Secretary General (3)

Mrs Percy MA, Assistant Secretary General (4)

Noting the absence of a quorum, the President directed the Clerk to summon Members to the meeting. A quorum was then present.

Tabling of Papers

The following papers were laid on the table under Rule 21(2) of the Rules of Procedure:

Subs	Subsidiary Legislation / Instruments				
1.	Public Health and Municipal Services Ordinance (Civic Centres) (Amendment of Thirteenth Schedule) Order 2012 (gazetted on 2.3.2012)	31/2012			
2.	Prevention of Bribery Ordinance (Amendment of Schedules 1 and 2) Order 2012 (gazetted on 16.3.2012)	38/2012			
3.	Companies Ordinance (Amendment of Eighth Schedule) Order 2012 (gazetted on 16.3.2012)	39/2012			
4.	Veterinary Surgeons Registration Ordinance (Amendment of Schedule 2) Order 2012 (gazetted on 16.3.2012)	40/2012			
5.	Education Ordinance (Amendment of Schedule 3) Notice 2012 (gazetted on 16.3.2012)	41/2012			

Other Papers

No. 77 - HKSAR Government Scholarship Fund Financial statements together with the Report of the Director of Audit for the year ended 31 August 2011 (published on 8.3.2012)

- No. 78 Hong Kong Rotary Club Students' Loan Fund Financial statements together with the Report of the Director of Audit for the year ended 31 August 2011 (published on 14.3.2012)
- No. 79 Sing Tao Charitable Foundation Students' Loan Fund Financial statements together with the Report of the Director of Audit for the year ended 31 August 2011 (published on 14.3.2012)
- No. 80 The Lord Wilson Heritage Trust Annual Report 2010-2011 (published on 15.3.2012)
- No. 81 Quality Education Fund
 Financial statements together with the Report of the Director
 of Audit for the year ended 31 August 2011
 (published on 15.3.2012)
- No. 82 Education Development Fund Financial statements together with the Report of the Director of Audit for the year ended 31 August 2011 (published on 15.3.2012)

Report No. 14/11-12 of the House Committee on Consideration of Subsidiary Legislation and Other Instruments (published on 15.3.2012)

Addresses

Hon LEE Wing-tat, Hon WONG Sing-chi as well as the Secretary for Transport and Housing addressed the Council respectively on the Schedule of Routes (Citybus Limited) Order 2012, the Schedule of Routes (Citybus Limited) (North Lantau and Chek Lap Kok Airport) Order 2012, the Schedule of Routes (Kowloon Motor Bus Company (1933) Limited) Order 2012, the Schedule of Routes (Long Win Bus Company Limited) Order 2012, the Schedule of Routes (New Lantao Bus Company (1973) Limited) Order 2012 and the Schedule of Routes (New World First Bus Services Limited) Order 2012, which were subsidiary legislation laid on the Table of the Council on 1 February 2012.

Questions

Written replies to Questions 1 to 20 were tabled for Members' information.

Bills

First Reading

Residential Properties (First-hand Sales) Bill

The Bill was read the first time and ordered to be set down for Second Reading under Rule 53(3) of the Rules of Procedure.

Second Reading

Residential Properties (First-hand Sales) Bill

The Secretary for Transport and Housing moved the Second Reading and spoke on the Bill.

Question on the Second Reading proposed. The President stated that in accordance with Rule 54(4) of the Rules of Procedure, the debate was adjourned and the Bill was referred to the House Committee.

Appropriation Bill 2012

Resumption of Second Reading debate

The debate on the Second Reading which was moved on 1 February 2012 resumed.

Six Members and Dr Hon Margaret NG spoke on the motion.

While Dr Hon Margaret NG was speaking, the President left the chair at 1:00 pm temporarily and the President's Deputy, Hon Miriam LAU, took the chair.

Eight Members and Hon Tommy CHEUNG spoke on the motion.

At 2:58 pm, while Hon Tommy CHEUNG was speaking, the President resumed the chair.

Twelve Members spoke on the motion.

Hon Fred LI declared that he was a member of the Consumer Council and then spoke on the motion.

Four Members and Hon Mrs Regina IP spoke on the motion.

While Hon Mrs Regina IP was speaking, the President left the chair at 7:10 pm temporarily and the President's Deputy, Hon Miriam LAU, took the chair.

Three other Members and Dr Hon PAN Pey-chyou spoke on the motion.

At 8:10 pm, while Dr Hon PAN Pey-chyou was speaking, the President resumed the chair.

Seven more Members spoke on the motion.

The President suspended the meeting at 10:03 pm.

* * * * * *

The Council resumed at 9:00 am on 22 March 2012 and continued to debate the motion for the Second Reading of the Appropriation Bill 2012.

A Member spoke on the motion.

Prof Hon Patrick LAU spoke on the motion and declared that he had taken part in the work of many residential care homes for the elderly.

Seven other Members spoke on the motion.

Hon Miriam LAU moved that the debate on the motion be adjourned to the meeting to be held on 28 March 2012.

Question on the motion proposed, put and agreed to.

Members' Motions

<u>Proposed resolution under the Legislative Council (Powers and Privileges)</u> Ordinance

Hon LEE Wing-tat moved the following motion and spoke on the motion:

That the Panel on Constitutional Affairs be authorized under section 9(2) of the Legislative Council (Powers and Privileges) Ordinance (Cap. 382) to exercise the powers conferred by section 9(1) of the Ordinance for the purpose of inquiring into the Chief Executive of the Hong Kong Special Administrative Region Mr Donald TSANG's travels to Macao, Japan and Phuket of Thailand with friends between October 2009 and February 2012 involving private passages as well as the accommodation arrangements in such places, and related issues; his renting a penthouse at East Pacific Garden in Futian District in Shenzhen, and related issues; and whether there was any connection between his acceptance of such travel arrangements as well as renting the penthouse at East Pacific Garden and the policies which he had taken part in their formulation and decisions which he had made pursuant to such policies in the capacity as Chief Executive that had given rise to any potential or actual conflict of interest, as well as related issues.

Question on Hon LEE Wing-tat's motion proposed.

The President stated that Hon Cyd HO would move an amendment to the motion. In accordance with the Rules of Procedure, the motion and the amendment would be debated together in a joint debate.

Hon Cyd HO moved the following amendment to Hon LEE Wing-tat's motion and spoke on the motion and the amendment:

To delete "the Panel on Constitutional Affairs" after "That" and substitute with "this Council appoints a select committee and that the committee"; and to delete "between October 2009 and February 2012" after "with friends".

Question on Hon Cyd HO's amendment to Hon LEE Wing-tat's motion proposed.

The Secretary for Constitutional and Mainland Affairs spoke on the motion and the amendment.

A Member and Hon LEE Cheuk-yan spoke on the motion and the amendment.

While Hon LEE Cheuk-yan was speaking, the President left the chair at 12:15 pm temporarily and the President's Deputy, Hon Miriam LAU, took the chair.

Three other Members and Hon WONG Yuk-man spoke on the motion and the amendment.

At 1:10 pm, while Hon WONG Yuk-man was speaking, the President resumed the chair.

Twelve more Members spoke on the motion and the amendment.

Hon Tanya CHAN spoke on the motion and the amendment and declared that she knew Mr Patrick LEUNG, who was the lyricist of a song which was sung by "Kolor", an independent band in Hong Kong.

Hon LEE Wing-tat spoke on the amendment.

The Chief Secretary for Administration spoke on the motion and the amendment.

Question on Hon Cyd HO's amendment to Hon LEE Wing-tat's motion put.

Hon Tanya CHAN claimed a division. The President then ordered the Council to proceed to a division.

The President announced that among the Members returned by functional constituencies, 25 were present, five were in favour of the amendment, 17 against it and three abstained; while among the Members returned by geographical constituencies through direct elections, 25 were present, 20 were in favour of the amendment, three against it and one abstained (voting record in **Appendix I**). Since the question was not agreed by a majority of each of the two groups of Members present, he declared that the amendment was negatived.

Hon Miriam LAU rose to move the following motion without notice:

That in the event of further division on the "Proposed resolution under the Legislative Council (Powers and Privileges) Ordinance", the Council do proceed to each of such divisions after the division bell has been rung for one minute.

Question on the motion proposed, put and agreed to.

Hon LEE Wing-tat replied.

Hon Miriam LAU sought elucidation of a point raised by Hon LEE Wing-tat in his speech, which was in relation to the content of the motion.

With the President's permission, Hon LEE Wing-tat elucidated.

Question on Hon LEE Wing-tat's motion put.

Hon LEE Wing-tat claimed a division. The President then ordered the Council to proceed to a division under Rule 49(5) of the Rules of Procedure.

The President announced that among the Members returned by functional constituencies, 26 were present, six were in favour of the motion, 17 against it and three abstained; while among the Members returned by geographical constituencies through direct elections, 26 were present, 20 were in favour of the motion, four against it and one abstained (voting record in **Appendix II**). Since the question was not agreed by a majority of each of the two groups of Members present, he declared that the motion was negatived.

Next meeting

The President declared that the next meeting of the Council would be held on 28 March 2012 at 11:00 am.

The Council was adjourned at 4:54 pm.

(Jasper TSANG Yok-sing)
President
Legislative Council

Council Chamber Hong Kong

25 September 2012

投票 VOTE:

22/03/2012

日期 DATE: 時間 TIME:

04:35:53 下午 PM

動議 MOTION:

何秀蘭議員對李永達議員根據「立法會(權力及特權)條例」動議的擬議決議案作出的修正案 AMENDMENT BY HON CYD HO TO HON LEE WING-TAT'S PROPOSED RESOLUTION UNDER THE LEGISLATIVE COUNCIL (POWERS AND PRIVILEGES) ORDINANCE

動議人 MOVED BY: 何秀蘭 Cyd HO

	功能團體	地方選區	最後結果
	Functional Constituencies	Geographical Constituencies	Final Result
出席 Present	25	25	否決 Negatived
投票 Vote	25	24	
贊成 Yes	5	20	
反對 No	17	3	
棄權 Abstain	3	1	
结果 Result	否決 Negatived	通過 Passed	

個別	表決如下
----	------

THE INDIVIDUAL VOTES WERE AS FOLLOWS:

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE	
功能團體 Fu	inctional Constituencies				地方選區 Geographical Constituencies			
何鍾泰	Dr Raymond HO	反對	NO	曾鈺成	TSANG Yok-sing	出席	PRESENT	
李國寶	Dr David Ll	反對	NO	何俊仁	Albert HO	立所。 贊成	YES	
吳蠶儀	Dr Margaret NG	贊成	YES	李卓人	LEE Cheuk-van	質成 贊 成	YES	
張文光	CHEUNG Man-kwong	贊成	YES	李華明	Fred LI	貝成 贊成	YES	
梁劉柔芬	Mrs Sophie LEUNG	反對	NO	涂謹申	James TO	貢成 贊成	YES	
黄宜弘	Dr Philip WONG	反對	NO	陳鑑林	CHAN Kam-lam	貞成 反對	NO NO	
黄容根	WONG Yung-kan	反對	NO	梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	(X到 贊成	YES	
劉皇發	LAU Wong-fat	反對	NO	劉江華	LAU Kong-wah	貝以	1 E3	
劉健儀	Miriam LAU	反對	NO	劉慧卿	Emily LAU	贊成	YES	
霍震霆	Timothy FOK	反對	NO	鄭家富	Andrew CHENG	質成 贊成	YES	
石禮謙	Abraham SHEK			譚耀宗	TAM Yiu-chung	反對	NO	
李鳳英	LI Fung-ying			馮檢基	Frederick FUNG	发到 贊 成	YES	
張宇人	Tommy CHEUNG	反對	NO	余若薇	Audrey EU	贊成	YES	
方剛	Vincent FANG	反對	NO	王國與	WONG Kwok-hing	東 乗權	ABSTAIN	
李國麟	Dr Joseph LEE	贊成	YES	李永達	LEE Wing-tat	等成 管成	YES	
林健鋒	Jeffrey LAM	反對	NO	張學明	CHEUNG Hok-ming	貝以	1 E3	
梁君彥	Andrew LEUNG	反對	NO	湯家驊	Ronny TONG	贊成	YES	
黄定光	WONG Ting-kwong	反對	NO	甘乃威	KAM Naj-waj	質成 贊成	YES	
詹培忠	CHIM Pui-chung	反對	NO	何秀蘭	Cyd HO	質成 贊成	YES	
劉秀成	Prof Patrick LAU	反對	NO	李慧琼	Starry LEE	₩.	1 LO	
林大輝	Dr LAM Tai-fai			陳克勤	CHAN Hak-kan	反對	NO	
陳茂波	Paul CHAN	贊成	YES	梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	赞成	YES	
陳健波	CHAN Kin-por	反對	NO	黄成智	WONG Sing-chi	贊成	YES	
梁家騮	Dr LEUNG Ka-lau	-		黄國健	WONG Kwok-kin	吳成	1 E3	
張國柱	CHEUNG Kwok-che			葉劉淑儀	Mrs Regina IP			
葉偉明	IP Wai-ming	棄權	ABSTAIN	梁家傑	Alan LEONG	贊成	YES	
葉國謙	IP Kwok-him	反對	NO	梁國雄	LEUNG Kwok-hung	質成 贊成	YES	
潘佩璆	Dr PAN Pey-chyou	棄權	ABSTAIN	陳淑莊	Tanva CHAN	貝成 贊成	YES	
謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES	陳偉業	Albert CHAN	費成	YES YES	
譚偉豪	Dr Samson TAM	棄權	ABSTAIN	黄毓民	WONG Yuk-man	質成 贊成	YES	
				25,711,00	O. Tuk man	以以	165	

秘書 CLERK

投票 VOTE:

日期 DATE: 22/03/2012

時間 TIME:

04:53:41 下午 PM

動議 MOTION:

根據《立法會(權力及特權)條例》動議的擬議決議案

PROPOSED RESOLUTION UNDER THE LEGISLATIVE COUNCIL (POWERS AND PRIVILEGES) ORDINANCE

動議人 MOVED BY: 李永達 LEE Wing-tat

	功能團體	地方選區	最後結果
	Functional Constituencies	Geographical Constituencies	Final Result
出席 Present	26	26	否決 Negatived
投票 Vote	26	25	
贊成 Yes	6	20	
反對 No	17	4	
棄權 Abstain	3	1	
結果 Result	否決 Negatived	通過 Passed	

個別表決如下 THE INDIVIDUAL VOTES W	WERE AS FOLLOWS:
-------------------------------	------------------

議員	MEMBER	投票	VOTE	議員	MEMBER	投票	VOTE
功能團體 F	unctional Constituencies			地方選區 Ge	eographical Constituencies		
何鍾泰	Dr Raymond HO	反對	NO	曾鈺成	TSANG Yok-sing	出席	PRESENT
李國寶	Dr David LI	反對	NO	何俊仁	Albert HO	贊成	YES
吳靄儀	Dr Margaret NG	贊成	YES	李卓人	LEE Cheuk-yan	贊成	YES
張文光	CHEUNG Man-kwong	贊成	YES	李華明	Fred LI	贊成	YES
梁劉柔芬	Mrs Sophie LEUNG	反對	NO	涂謹申	James TO	贊成	YES
黃宜弘	Dr Philip WONG	反對	NO	陳鑑林	CHAN Kam-lam	反對	NO
黄容根	WONG Yung-kan	反對	NO	梁耀忠	LEUNG Yiu-chung	贊成	YES
劉皇發	LAU Wong-fat	反對	NO	劉江華	LAU Kong-wah	反對	NO
劉健儀	Miriam LAU	反對	NO	劉慧卿	Emily LAU	贊成	YES
霍震霆	Timothy FOK	反對	NO	鄭家富	Andrew CHENG	贊成	YES
石禮謙	Abraham SHEK			譚耀宗	TAM Yiu-chung	反對	NO
李鳳英	LI Fung-ying			馮檢基	Frederick FUNG	贊成	YES
張宇人	Tommy CHEUNG	反對	NO	余若薇	Audrey EU	贊成	YES
方剛	Vincent FANG	反對	NO	王國興	WONG Kwok-hing	棄權	ABSTAIN
李國麟	Dr Joseph LEE	贊成	YES	李永達	LEE Wing-tat	贊成	YES
林健鋒	Jeffrey LAM	反對	NO	張學明	CHEUNG Hok-ming		
梁君彦	Andrew LEUNG	反對	NO	湯家驒	Ronny TONG	贊成	YES
黄定光	WONG Ting-kwong	反對	NO	甘乃威	KAM Nai-wai	贊成	YES
詹培忠	CHIM Pui-chung	反對	NO	何秀蘭	Cyd HO	贊成	YES
劉秀成	Prof Patrick LAU	反對	NO	李慧琼	Starry LEE		
林大輝	Dr LAM Tai-fai			陳克勤	CHAN Hak-kan	反對	NO
陳茂波	Paul CHAN	贊成	YES	梁美芬	Dr Priscilla LEUNG	贊成	YES
陳健波	CHAN Kin-por	反對	NO	黃成智	WONG Sing-chi	贊成	YES
梁家騮	Dr LEUNG Ka-lau			黃國健	WONG Kwok-kin		
張國柱	CHEUNG Kwok-che	贊成	YES	葉劉淑儀	Mrs Regina IP		
葉偉明	IP Wai-ming	棄權	ABSTAIN	梁家傑	Alan LEONG	贊成	YES
葉國謙	IP Kwok-him	反對	NO	梁國雄	LEUNG Kwok-hung	贊成	YES
潘佩璆	Dr PAN Pey-chyou	棄權	ABSTAIN	陳淑莊	Tanya CHAN	贊成	YES
謝偉俊	Paul TSE	贊成	YES	陳偉業	Albert CHAN	贊成	YES
譚偉豪	Dr Samson TAM	棄權	ABSTAIN	黃毓民	WONG Yuk-man	贊成	YES

秘書 CLERK